

Abonarea pentru districtu pe anu. 152 lei
Sase lune 76 —
Trei lune 38 —
Abonamentele încep la 1 și 16 ale fiecărei luni
Ele se facu în districte la corespondința diariului și prin poste.
La Paris la d. Hallegrain, rue de l'ancienne comédie, 5; pe trimestru 20 franci.
In Austria la direcțiile postale și la agențele de abonare, pe trimestru 10 florin argintu valută austriacă.

Va es: în tôte zilele afară de Lucia și a doua-zi după Serbătoria.

Abonarea pentru Bucuresci pe anu. 128 lei
Sase lune 64 —
Trei lune 32 —
Luna. 11 —
Căpătaiu. 24 par
In schimbările linia de 30 litere 1 leu
In schimbări și reclame linia 3 lei

OSOIU

Violare de legi, spoliare a proprietății, mare compromitere a cestiunii averilor Statului, scandalu, și prin urmare scădere a Statului Român. Aceste sunt faptele ministeriului N. Crezulescu; mai adăogind că cine dă uă moșia a Statului pôte da totulu.

PREȘEDINTELE

Curții Apelative Criminale.

D-lui C. A. Rosetti directorulu fôiei Românilu.

Domnule.

Sunteți invitată ca la 9 Septembrie viitoru să vă prezentați la Curte, spre înfățișere în privința articolulu publicat în diariulu „Românilu” intitulat: Monitorulu Ôstei și Românilu” subscris de d-vôstră.

Președinte A. Florescu.

1863, Augustu 26, No. 4314.

REVISTA POLITICA.

BUCURESCI, 27 Augustu.
8 Răpaciune.

Anunțiarăm în capulu fôiei dița Procesulu. Acum se facem cunoscută că la acea curte, unde sunt judecatori trei din cei mai ageri și mai pe facie declarați inimici politici ai noștri, adică dd. Florescu, Teulescu și S. Voinescu, era judecatori și d-nu Radu Rosetti care nu ne este, nici amic, nici inamic politic. Ni se spune că d-nu Radu Rosetti nu mai este judecatoriu la acea curte, din cauza cea renumită: „Șiubreda sănătate.” S'auđă și se înțelegă lumea.

Unu utu de reclamări, de plângeri, de protestări, se rădică neconținut din România de peste Milcov, și guvernulu nu voiesce se-lu auđă, nu voiesce se curme acele nedreptăți cari sărăcescu pe indiviđi și ucidu națiunea, căci ucidu unirea.

Arătarăm adesea câte-va din nedreptățile și jafurile ce se facu, în tôte România, și nici uă îndreptare. Ba încă cei cari reclama sunt ei închiși în temnița tilharilor, cumu domnulu Drăgici de la Vaslui, d. Niculescu de la Muscelu etc. Peste puține zile vom publica câte-va din acele mari abuzuri ce se facu în România de peste Milcov, și vomu trata în articli speciali, politica de desunire, de peire, ce, prin sciința sa nesciință s'a urmatu mai de tôte guvernele și se urmază mai speciale de acesta. Pentru astă-zi ne mărginim în aceste linie spre a atrage, pentru cea după urmă dată, atențiunea guvernulu asupra acestei grave cestiuni.

Adesea și de multu esplicarăm cititorilor noștri schimbările cele mari, cele uriașe amu putea dice, ce pôte aduce în tôte Europa schimbarea constituțiunii federative a Germaniei. Arătarăm cumu o se vie îndată pe tapetu, acelu puteric și plin de prafu de puscă și de proiectele, cuvintu, care se numesce, *ecilibru europen*, și cumu Francia, și Italia se n'ștelege, ca vecine au se unescă și se cêră reguleri noi și pôte și compensări. Ecă acum scirea cea însemnată ce ne dă diariulu *L'Europe*. Elu anuciă că cabinetulu *Tuilerilor* a și adresat reprezentanților sei diplomatiei la curțile streine uă depeșă circulară, prin care le face observări asupra stipulațiunii articolulu 8 alu actulu de reformă ca valătoru intereseloru Francei. Asemenea observări a adresat și cabinetulu Torinulu reprezentanților sei prin uă depeșă circulară de la 25 Augustu în privința intereseloru Italiei.

Ș'acum se și aducă aminte Românilu de cele se publicarăm eri în această privință și apoi se citescă cele ce publicăm aci îndată dupe diarele guvernamentale, *La Patrie și la France*. Se se uite apoi la starea noastră din intru, la calea de scădere și de peire pe care mergem d'atâtea ani, ș'atunci fiă care va înțelegă lămurit că de nu ne vomu descepta de sicuru ne apropiăm de ora în care vomu adormi pentru totu deuna. Cuvintele sunt de prisos, cându faptele din intru și din afară sunt atātu de mari ș'atātu de nvederate. Sunt anu de cându lepređicem, sunt anu de cându dicem și camerilor și guvernulu, reformă rurală pentru ca săianulu se devie patriotu, se aibă ce apera cu viața lu; reformă eleptorale, pentru că tôte clasele se fiă d'o potrivă reprezentate, se dea tôte ideia lor, lumina lor și puterea lor, Adunării în care se organiză și se reconstitue societatea română. Instrucțiune publică, căci numai luminindu-se uă națiune pôte și; justiție și libertate, căci numai astu-feliu se reală demnitatea omulu, și uă națiune fără demnitate va fi în veci subjugată; armare, căci numai astu-feliu uă națiune „va putè se aibă dreptate”; alianciă cu poporele și cu puterile amice, căci numai prin alianciă, prin unire se face puterea. Sunt anu de cându le dicem și le demanstrăm tôte acestea și cei cari au pututu ne au lovit toți în locu d'a ne asculta. Ne amu urmatu însă calea, dicându tutuloru: „Iovesce daru ascultă” și dicându națiunii neconținutu că pentru noi tôte aceste sunt nu simple organizări, îmbunătățiri, ci cestiuni de viață; sunt „a fi saă a nu mai fi”. Le repetim din nou. „A fi saă a nu mai fi” aci este cestiunea, și cestiunea va fi deslegată precumu vomu voi; „precumu ne vomu ascerne ne vomu cula.”

C. A. R.

Reproducem dupe *Les Débats* următoarele sciri.

„Se citește în *La Patrie*:

„Primim de la St. Petersburg corespondințe particulare cari lasă a se presimi că eveniminte, multu mai însemnătore de câtu acele cari vi s'au anunțat prin telegrafu, s'arū pregăti în regiunile guvernamentale, ș'arū fi destinate se modifice într'unu chipu pôte complexu și cu totulu neasteptatu situațiunea creată de afacerile Poloniei.

„Scomotulu se respândise, la data corespondențelor noastre, despre soțirea fiitôriă a marelui duce Constantinu la resedința de veră a împăratulu, și împreună cu acestu scomotu, acela că s'ar fi trâmisiu ambasadorulu Rusiei la Parisu instrucțiuni noue cu scopulu de a pregăti guvernulu franceșu pentru otăririle ulterioare ale cabinetulu de St. Petersburgu.

„Ne aducem aminte că unele depeșe au vorbitu despre unu consiliu straordinariu care trebuia se se aduce suptu presiunța împăratulu, și în care avea se fie deșbatu unu proiectu de respunsu la Notele celoru trei puteri și uă lucrare pregătitoră despre uă nouă Constituțiune pentru imperiū și pentru provinciile polonese. După corespondințele noastre, unu proiectu speciale ar privi regatul Poloniei, carele ar fi pus în condițiuni excepționale, mergind mai departe de reclamarile formulate de cele trei puteri interveninți.

Vomu aduce că se cunoscea la St. Petersburgu presiunța tabăra de Chalous a principulu de Hohenzollern Sigwa-

ringen. Fără se s'afirme c'arū fi însărcinatū c'nă misiune de suveranulu seū lingă Imperatulū Napoleon III, se privia în cercurile politice urmarea vechiulu ministru prusianū ca semnul unoru încercări de apropiare între Paris și St. Petersburg, făcute de regele Guillaume I, și se credea că curtea de Berlin are uă pre mare influință asupra otăririloru împăratulu Alesandru.

La Patrie adauge:

„Nu publicăm scirile de la St. Petersburg de mai susu fără ôre care rezervă. Daru nu suntemu departe de a găsi confirmarea lor în călătoria la Paris a principulu Hohenzollern, în audiințele de curind date d. de Budbergu, și în fine în întârziarea ce suferă tipărirea în *Monitoriu* a testulu celei din urmă note franceșe ș'a memoriulu celū insocia.”

Se citește în *La France*:

„Primim de la Moscu, 22 Augustu, informări forte interesanți asupra proiectulu de Constituțiune ce trebuie, se dice, a fi deșbatu în consiliile împăratulu și care arū veni din inițiativa acestu principu.

„După acestu proiectu, guvernulu Rusiei ar deveni constituționale ș'ar coprinde doue Camere, dintre cari una, Senatul, s'ar compure de 300 de membri numiți pe viață și cealaltă ar coprinde 450 membri numiți prin alegere dupe condițiuni specificate.

„Afară de reprezentarea centrale, provinciile arū primi constituțiuni speciale, astu-feliu regatul Poloniei ar avea uă dietă în Warszawa, și uă stare interioară cu desevărsire autonomă, și încă va trâmte deputați la camera reprezentanților: asemenea se va face și cu Finlanda și cele-lalte mari provincie ale imperiulu.

„Acestu proiectu este combătutu de parția curții care, dacă ar fi primitu, ar vedè impucinându-se însemnătatea sa; asemenea întimpină și petițiunea orașulu Moscu care ar voi se devii scaunulu imperiulu rusu constituționale, lăsându curtea se reside la St. Petesburg.”

Citim în *La France* de la 2 Septembrie:

„Primim de la Moscu, cu data de 23 Augustu, noi informări asupra proiectulu de constituțiune pentru imperiulu rusu.

Dupe acestu proiectu, parțile imperiulu care se voru bucura de constituțiunii speciale, voru fi în numeru de noă, adică:

Marele ducatu de Finlandia, a căru adunare speciale va fi la Helsingfors; Rusia Baltică, comprinđându guvernulu de St. Petersburg, propriu dișu Esthonia, Livonia și Curlandia, a căru adunare provinciale se va întruni chiaru la St. Petersburg;

Rusia cea mare, a căru adunare provinciale va fi la Moscu;

Rusia cea mică, avându adunarea sa provinciale la Kiev;

Rusia meridionale, avându adunarea sa provinciale la Odesa;

Rusia ocidentală, a căru adunare provinciale va fi la Wilna;

Regatul Poloniei, avându uă dietă care se va întruni la Warszawa;

Rusia orientale, a căru adunare provinciale va fi la Kazan;

In fine Siberia și provinciile ală-

turașie, a căru dietă provinciale se va întruni la Irkutsk.

Cătu despre provinciile regiunii caucasiane și despre Rusia americană, ele voru fi organizate pe urmă.

Instituțiunile particulare Poloniei voru fi, se dice, forte întinse. Dacă Poloni voru refusa d'a trâmte deputați la camera reprezentanțiloru imperiulu, se va respecta voința lor, și guvernulu speciale alu Poloniei va funcționa suptu singura direcțiune a dietei Warszawa, în facia căru locotenintele împăratulu va îndeplini misiunea constituționale de capu alu puterii executive.”

Citim în *Independința Română*:

D-nul generalu Florescu, șefu alu statulu majoru, ministru alu rășboiulu, major generalu, fostu adiutant alu generalilor Luders și Danenberg, primitu în armată cu unu decretu alu cămăcamiei Cantacuzin, prin care se declară, că acea primire este ilegală, excepțională și numai din ordinulu escelenței sale generalulu Luders; d. generalu Florescu, acelu care a comis CRIMA de a trâmte soldați români la măcelu, fără arme de precisiune, fără destule cartușie, fără capsule potrivite pe puscă; d-nul generalu Florescu, care a ruinat budgetele ostirei prin furnimente de chepiuri, țărushi pentru corturi, antrepriđe de diđiri și de reparațiuni fără licitațiune, și aducere de șief și fișci de Turkof pentru elevii din școla militariă; d-nul generalu Florescu, acelu care a violat legea, aplicându prin ordinațiã punerea în disponibilitate și care a pus în disponibilitate pe colonelulu Roznovanu pentru că a mncatū cu generalulu Gulescu și cu Corneliu Lapatu, triste consecințe ale unu dejun! D-nul generalu Florescu care amestecă armata noastră în discuțiunile și luptele jurnalistice, și care o demoraliză și o desorganiză, făcându-o baionete inteligente; d-nul generalu Florescu a primitu adresa de felicitățiune șefilor de corpuri, prin care domnia lorū declarū în numele dd-lorū oficeri, că articolulu din Românilu nu este de opiniuniunea domniei lorū, și că domnulu Rosetti nu a fostu autorizat de domnia lorū a face.

Vomū să scimū dacă aceasta este opiniunea d-lorū d-ni oficeri, după cumu o afirmă d-ni șefi de corpuri, de ce nu a semnatu acele adrese toți oficerii de infanterie, cavalerie, artilerie, jandarmi, și grăniceri? Era să fie unu frumosu documentu pentru d. generalu Florescu și nu era să semene unei ticluri fabricată din ordinu, și fără căpătaiu; acele adrese semnate de d-ni șefi de corpuri, nu prea ne par creștine; și nefindū semnați chiaru d-ni oficeri, ne credemū autorițiți a crede, că acesta nu este opiniunea tutulorū dd-ni oficeri, și că d-ni șefi de corpuri s'au camu riscatū în complezența domniei lorū, făcându o asemenea afirmațiune; noi nu facemū dd-ni șefi de corpuri o crimă de a se fi suspusu, dar facemū o crimă d-lui gene-

ralu Florescu de a fi ecspusū pe șefi de corpuri ai armatei române la asemenea fapte, și de a amesteca armata română în polemică și discuțiunile politice ale preseii; — și dacă domnia sa nu a ordonatū acele adrese, îi facemū o crimă de a fi ngăduitū ca ele să se facă, și încă și mai multu, îi facemū o crimă de a le fi priimitu și de a fi răspunsu.

Ș'apoi ce dovedescū acele adrese? ce semnifică ele? că d-nul Rosetti nu a fostu autorițat de d-ni oficeri a face acelu articolu; dar cându și căru din d-ni oficeri a cerutu d-nulu Rosetti autorizarea de a scri articoli sei? — noi jurnaliștii respectăm mai multu disciplina și datoriile militarilor și buna cuvință de câtu d. generalu Florescu; nouă jurnalistilorū nu ne-au trecutū nici odată prin minte și nici nu ne-amū gânditū unu momentu măcar a amesteca armata și pe onorabili dd-ni oficeri în discuțiunile, polemicele și luptele noastre de jurnalism; — că acelu articolu nu este de opiniunea d-lorū oficeri afirmū d-ni șefi de corpuri, iată o afirmațiune forte compromisă; opiniunile unu oficeru sunt drapelulu căru a juratū, datoria sa militariă, disciplina, sabiu, și onôrea epoletulu seū; afară de aci credințele sale politice, elu le încheie în inima și în sufletulu seū și numai singuru confesorulu seū le pôte sci; și câtu pentru noi, cunoscemū oficeri onorabili, demni, bravi, nobili de simțimante și de cugetări, oameni de inimă, căru sunt credincioși datoriei lorū, căru își facu serviciulu fără observațiune, căru sunt supuși ordiniloru militari, dar cari în cugetulu lorū nu împărtășiescu ideele d-lui major generalu, nu aprobū faptele sale, și nu sunt apostoli credințelorū guvernulu actualu.

DICTATURA.

Tirania nu'i de temutu de câtu atunci cându înăbusesce rațiunea în fașia... Acestu momentu trecut, tôte silințele sunt în deșiertu; lupta'i încestată, adevêrul strebate în tôte spiritele: opiniunea se disparte de putere; și puterea respinsă de către opiniune, semănă acelorū corpurī lovite de fulgeru, pe care contactulu aerulu le reduce în pulbere... Benjamin Constantu.

I.

Unu istoriografu străinū dișe că românii au mania deseii schimbări a Domnilorū. Nu este locul aci a demunstra până intru câtu această dișă este unu adevêru sau unu paradosu, daru cea-a ce scimū și putemū proba, este că guvernele noastre au mania schimbării regimelorū. Astu-feliu, abia scăpați de ortodocsulu Regulamentu, abia intrați suptu sisteme constituționale, și ecă guvernulu nostru, credindū că lucrurile mergū greu constituționalcesce, și că mai bine arū merge suptu

dictatură. O mână de feră! Ne trebuie o mână de feră! Auzi șior, tîndu-se și repetîndu-se pe la mai multe respintie, pe la mai multe urechie. Așia daru amu s'arîntu și u regimile constituționale. Amu datu nașunii tôte libertățile și garanțiile de prosperitate fizică și morală. Am făcutu podu, căi ferate, canali, școli, instituțiuni de învățămînt. Amu armatu țera, amu desrobîtu ce a tria parte din pămîntul strămosesc, cotropîtu de călugări greci, amu îmbunătățu sôrtea țeranului; amu lărgîtu în fine legea electorală. Amu gustatu tôte bunurile și relele și nu ue-a mai remasă de gustătu de cătu dictatura. „Hai s'o vedem și pe dănsa.“ Mare este mania curiositășilor. Ce ne pasă? dictatură se fimă cu ori ce precu și apoi de este dictatură oportună, de este ca uă plantă ce se va scîmbea în pămîntul nostru, sau ba, cavi sunt legile ei, regulile ei, istoria ei, consecințele ei, aceste nu s'ar privăce! Și daru se dicem tîni din tîni sufletul nostru, se dicem dictatură în sus, dictatură în jos, dictatură la delu dictatură la vale. Se dicem mereu, diu omenii guvernului până se vor îndoprinde români cu vorba, și apoi măi va surprinde alți fapți, și bîndu va veni li se va face ca așia a fostu de cîndu lumea. Daru lucru disentaș! cătu fu lucrul în stare, de simplă vorbă, lumea îi dedu importanță devenită unu se dice. Cum vine preludele, aceeași lume, în locu de a crede că așia trebuie se fie, o viață serioasă. Tribuna și presa, aceste zevozi ai libertăților publice, bătura alarme și ecă nașunea destepată asupra pericolu și o amenință, destepă la postu ei, astep-tăndu desnodămîntul acestei comedii, desnodămîntu ce nu pôte întădă, suptu tîni privire.

În astepțarea marelui spectaclu, ce ori după care împrejurare, țera românilor pare că este menită a da Europei cătu de curiadu, ceremu învoirea publiculu cititoru spre a lă cupu cu această subiectu însemnat, cați de și avem un umbra de regim constituțional, daru suntem în plină dictatură.

Domne! cîndu și-ară mai arunca uă dată împărașii Europei ochii lor spre pactul ce ar sub-scris în ziua de 21 Augustu 1858, cîndu ar vrea se scie, macar pîntu curios: tea lor particulară, rîdele acestui pactu, deș, c'ar trebui să umle risul și se dică înpreună. Viorica din vrăjitoria d-lui

Cîndu bîrbatu îi hidu și slutu vine dracul se nequtu, Drege întorče, ob aniqer, Nu s'ar ce face, S'ar opîi lui d'ua dată

„Căci nu s'ar mînu cu-altu lor tătă.“

Și n'adeveru, slutu tătă a mai avu convênținea, ce e dreptu nu e păcatu; daru și copu ce a făcutu, nu sunu mai pucînu urîșu. Însă se nu ne lăsăm la frivolităș și se începem treba cea mare, cea serioasă.

Celu pucînu, dacă guvernul ar fi așia de francu în cătu se ne spuă print' uă mică notă, print' unu micu comunică aruncă într'unu colț alu Monitorulu oficalu, ca regimile dictatorialu, vrea se dică totu ce este absolutu, fără controlu, fără otare, putere, autoritate și unu om ce pune înăna

je a totu puternicia în împrejurări decisive ale unei revoluțiuni și se soco-tește mai pre susu de legile statornicite; desprețindu, în guvernul represintativu, a consulta corpurile care după litera constituțiunii, au dreptul a concurge la exercițiul suveranității! Celu pucînu, dacă guvernul nostru ar fi în acele-ași împrejurări, avanta-gie și simțir în care fu Napoleone I, cîndu se proclamă de dictatore în 18 brumariu! Și totuși ce tristă sfârșitu avu această dictatură la Santa Elena! Celu pucînu Napoleon dîse, și dovedi pent' unu momentu că elu nu putea parveni a da pacea lumii de cătu prin dictatura perpetuă, închișăndu abisul revoluțiunilor. Daru sincere vorbindu, marele imperatore a cădutu pentru că se coborise de pe pedestalele pe care l'u suise suflarea puternică a votulu popularu, pentru că guvernul lui, a abjurat moderatiunea și justitia, și dupe dîse unu autore franceze, inundă cu sînge, dece ani întregi, spașul ce desparte Lisboa de Moscova, Hamburgu de Neapole, după ce Franca susținu dece ani, luptele cele mai crîncene, contra regilor coalitașii asupra-i, pentru că voia să-și dă unu guvern liberu, basat pe nemuritorile principie din 1789, pe drepturile omulu.

Mulți, foarte mulți, mai tîta lumea dice, că s'au dusu timpri aceia în cari unu despotu, unu tiranu, unu monarcu, fî cîtu de generosu, se declare că face totu pentru poporu și nu prin poporu, ci prin sine. Mulțamită lui Dumedeu, guvernul represintativu, pe care, de bine, de rău, scimă că-lu avem, este admișiunea poporulu la participarea trebilor publice. Prin elu trebuie se se facă cea ce se face pentru densul. Funcțiunile autorității publice, sunt cunoscute și definite prin convențiune. Nici unu casu de forșă maioră nu esiste. N'avem nevoia momentană de dictatură, fî folosele ei ori ce.

Cîndu guvernele, dice unu autoru, alu cărui nume ne scăpă din minte astă dată, înfăcișeză poporeloru îmbunetășiri arbitrarie, poporele datorescu a le respunde cerindu-le îmbunetășiri constituționale. Fără constituțiuni, poporele n'ar avé nici uă garanșă că legile ar fi observate. În constituțiuni, în pedepsile ce pronunșă ele, în drepturile ce asicureză cetățianilor și mai cu deosebire, în publicitatea ce dato-rescu ele a consfășii, se află forșă trebuincioasă pentru a silu puterea la respectarea legilor. Cîndu lipsesce constituțiunea, nu numai că puterea octroiază legile ce vrea, daru le și observă cumu vrea; cu alte cuvinte, le urmêză cîndu îi vine, și le calcă cîndu îi vine. Atunci și legile cele bune, și cele rele, devin nă armă în mîna guvernulu, biciul guvernătoru pe care-i tortură țera a-i apera; care i desbracă de dreptul resistanței țera a le procura bine facerile protecțiunii.

Spune guvernulu nostru cătu vrei d'aceste, elu una soie una face. Dictatura este în gîndulu se, și spre dictatură sunt îndreptate tôte faptele sale. Veșindu-lu lucrăndu estușelul făcișu și ascunsu, ai socoti, de n'ai scic, că în mare casu de forșă maiore ne aflăm, și că altă mîntuire a perit dupe facia pămîntulu.

Vom vedea!

Pentru prima oră, dictatura s'a vedutu la romani. Romanii, pare c'au împrumutatu-o de la Albani sau Latini. Nu se pôte spune cu otărire epoca numiri întâiulu dictatore. Confusiunea domnesce în vre uă dou sute de ani ai istoriei romane. Unu din scriitori mergu pînă a nu scie numele întâiulu dictatore. Unu punu numirea lui pe la anul R. 238, alți pe la 496.

Totuși unu punctu de purcedere se pôte afla în luptele dintre patrici și plebei, în desfrînările regilor, în barbara tratare a datornicilor, a căroră vicșă și libertate, legea o da amenelū creditorulu. Dacă datorniculu nu plătea la termen, elu era adju-dicat, ca sclavu creditorulu se, care putea sei impue ori ce munci; se l' u închidă și se l' vîndă peste Tibru. Uă revoluțiune era neînlăturabile: Măi înteu plebea ceru, pe calea păcii și a liniscii, desfrînarea datornicilor. Apoi a refusat a merge contra Latinilor. Situațiunea păru senatulu prè critică, pentru a căta se linisească turburare prin mișlocu legali. Elu creă dictatura, magistratura fără apelu, și a căria putere, era și mai nemăginită decătu acea a regilor. Alesu, după invitarea Senatulu, de cătră unu din Consali, și dintre consulari, dictatorele numitū *magister populi* sau *quod a consule diceretur*, sau a *dictando quod multa diceret*, se încunjura de 24 licitori cu tôte atribuțele lor. Era numitū pentru șese luni, de asemenea locotenintele se, *magister equitum*. De ordinariu, această alegere se făcea după ce se consulta auguri, întăcerea și linisea cea mai profundă a nopții. Cătu despre dictatore, elu avea dreptul de a dispune de vicșă și mörtea cetățianilor; eru cîndu era vorba a dispune de veniturile publice, îi trebuia ordinea poporulu și consimțimintul senatulu. La numirea dictatorelu, tîni cei lalți magistrași, afară de tribuniu poporulu, încetau de a funcționa. Numai consulu continuau a lucra, însă suptu ordinile dictatorelu, și fără nici unu semn de autoritate în presința sa. Adese ori, dictatorele șdica și mai înainte de terminul de șese luni și chiaru după terminarea trebei ce provocase alegerea sa. În timpri priimitivi, nici unulu nu păstra unu timp îndelungat astă înfricoșată putere. Astu-fel Cincinatū n'a cerut dictatura decătu 15 zile, Q. Serviliu optu zile.

Friul celu mai puternicu alu abusurilor autorității dictatoriali, era dreptul ce avea fî care cetățian de a cere socotelă acestui magistrat de îndetă ce intra în vicșă privată. Este de luatū în minte că Romanii n'aveau recursu la această magistratură, de cătu în timpri priimitivi ai republicei, atunci cîndu instituțiunile fiind fragede, avéu nevoia de unu sprijin estra-legalu, și mai presusu de tôte, în timp de resbelu, atunci cerea uă otărire grabnică și ne împedată spre mîntuirea patriei. A trecutū multu timp pînă ce dictatura începu a avé necuviințele ei. Patru sute de ani s'au strecurat fără ca nici unu dictatore se refuse a da socotelă de administrarea sa, sau se voiască a profita de victoriile sale și admirarea con-

cetățienilor sei pentru a prelungi puterea peste termenul legalu. În epoca lui Sylla trecuse 120 ani de cîndu nu se alesese dictatore. Scim cumu puse mîna acestu patricianu pe putere și cumu își dedu singur dictatura perpetuă, de care se setură în-se foarte curind. Daru esemplul e-datū, reul făcutu. Cesar îl urmă și de la dictatură trecu la imperiu. Abusulu perdu republica. „Formele guvernulu în ele inșei, dice I. de Muller“ nu sunt nici bune, nici rele; ele devin și una și alta, prin omeni și diferă prin mai multu sau mai pu-cinu printendința ce au a se altera.“

Totu lucrul, tîta instituțiunea, are, în lumea acêsta, filosofia ei. De ne suim pînă la filosofia dictaturei la romani, etă ce găsim. „Neflesibilitatea legilor cari le împiedeca a se mlădia dupe evenimente, pôte se le facă a nu fi îndestulătoare și chiaru periculoșe în unele casuri, causindu perderea Statulu. Ordinea și lentorea formelor ceru unu spașu de timp pe care împrejurările le refușă căte uă dată. Se potū înfășia mie de casuri pe sare legiutoriu nu le-a prevedutu nici de cumu, și este uă prevedere prè necesariă simțiu că nu se pôte totulu prevedé. Așia daru nu trebuie se voim a întări instituțiunile politice pînă la acea-a de a și lepeda puterea suspendării efectulu lor. Daru numai celu mai mare periclu pôte precumpăni interesulu împucinării ordinii publice; și nimini nu trebuie se poprêscă puterea cea sântă a legilor, de cătu cîndu este vorba despre mîntuirea patriei. Pentru aceste cuvinte cîndu la Romani, periculu era estu-felū încătu, funcționarea legilor era uă pedecă a garanșiei publice, se numia unu capu supremu, care făcea se iacă tôte legile și suspenda pentru unu momentu autoritatea suverană. Intr'unu asemenea casu, voința generală nu era îndouioșă. Este vederatū că, înția intențiune a poporulu era ca patria se nu peară. Deș, suspendarea autorității legislative, n'o dărapănă: magistratul ce o făcea se tacă, n'o putè face a vorbi: elu uă domina fără a putea s'o represinte. Elu putea se facă totu afară legi.“

Romanii au fostu înțelesu foarte bine că usul acestu mișlocu straordinario, cerea mari precauțiuni. Ei au fștu datu scurtimei timpulu uă mare importanșă. Ficsarea lui la șese luni, sau și mai puțin, era pétra angulară a întregii sisteme. Și pôte t. c. mai pentru acea-a dictatori nu cuteza a prelungi puterea, pentru că termenul ei era prè scurtu; astușel de scutu în cătu abia remănea dictatorelu timpulu a prevedé la trebuinșă ce făcuse se-lu alégă. N'avea cîndu gîndi la alte proiecte. Dacă termenul ar fi fostu mai lungu, la mulți le-ar fi abătutū alu prelungi și mai multu, precumu fă-cură Decemvirii cu termenul de unu anu. Către finele republicei, romanii deveniseră foarte avari în conferarea dictaturei, cu atăt mai avari, cu cătu înteu fuseseră mai galantuomi în dă-roa ei. J. J. Rousseau le face uă crimă de aice și găsese că în locul a-cesței demnităși, Senatulu era silitu a lăsa tîta puterea în mîna consularu, de unde urmă că Cicerone, pentru a lu-

Hist. Universalle. I, 127.
I. I. Rousseau. Contrat Social.

cra cu eficacitate, fu silitu de a trece peste puterile sale, în cătu pe urmă i s'a cerut socotelă despre sîngele vîrsatū în contra legilor, cea-a ce nu s'ar fi cerut unu dictatore.

Cu tôte aceste, admiterea în principiu a dictaturei, chiaru pentru uă di, este a recunoste puterea absolută. Dar s'au doveditū d'atâte ori că acêsta putere, periculoșă pentru cetățeni, precătu e și pentru celu ce a exercită. Este uă armă cu dou tăiușiri. Dacă este legitimă pentru uă lună, șese luni, unu anu și mai cu sémă cîndu nu este unu mare periclu de ce n'ar fi pentru totu deuna?

Este mai pre susu de ori ce îndoială ca în împrejurări grele, tolū cetățeanulu, totu magistratul este dator a espune și dîlele sale pentru patria sa. Daru ore spre acêsta este trebuinșă de dictatură? Este trebuinșă de suspendiunea legilor? Mai cu deosebire în guvernele represintative, recurgerea la unu așia mișlocu disperatū, nu-i de trebuinșă de cătu în acele împrejurări de forșă maioră, în care se afla Italia, la 1839, cu resbelul unitășii sale. „Și cine,“ dîse comitele Cavour în ședinșia din 23 Aprile 1839, cameriloru italiene, cerindū dep-line puteri pentru rege, — „și cine,“ ar putè fi mai bunu păstrător alu „libertășiloru nōstre? Cine pôte fi mai „vrednicu de acêsta dovadă de încre-derea nașunii? Elu, alu cărui nume, „de dece ani de cîndu domnește, în-„semnă lealitate și onre; elu care „în totu deuna a ținutū susu și ne-„clintitū stindariul tricoloru italianu; „elū care în acestu minutu chiaru se „pregăteste a se lupta pentru libertate „și independinșă.“ Camera primește cuvintele înteuulu ministru alu regelui galantuomū, cu aplauze frenetice. Dictatura este proclamată. Resbelul este declarat. Compania scurtă și strelucită. Magenta și Solferino reshună pe Novara. Vittorio Emanuele se espune cu nepăsare tutoloru pericloru resbelulu. Piemontele celu micu, devine sufletul patriei cei mari. Italia este mîntuită. Din șese milioane de italiani liberi, numeșul se spuă la douezeci și doue.

Ecă împrejurările și scopurile în care și pentru care, se dau dictaturile. Daru pentru a le da, se cere a avé în capul nașunii unu rege cu creditulu și lealitatea tradițională a lui Vittorio Emanuele; în capul guvernulu unu geniū ca alu lui Cavour și mai cu sémă la porșile țerei dou sute mi de dușmani.

Tocmai pentru acea-a, în regimulu constituționalu trebuie a face o întrebunșă de unu atare spediinte disperatū cătu se pôte mai rarū. Acêsta dovedeste escelinșia regimulu de care vorbimū. Cu combinarea sea, ce nu este de cătu o compunere de regalitate, de aristocrașă și democrașă, cu acêsta fericită combinașie, dicemū, uă nașione organizată, nu-i redusă mai nicu uă dată a avé recursu la insurecțiune, pentru a-și recuceri libertatea, și nici uă dată a arunca unu velu asupra libertășii pentru a lua puterea. „Este de „ajunsu ca opiniunea publică cu tîri „pronunșiată, dice legistul Macarel, se „restörne pre ministri și se silêscă pre „locucitorii lor a urma uă sistemă „care se scape Statulu din criza în care „se afla.“

ROMANIA DE PESTE CARIȚI.

Brașov, 1 Septembrie. Eri a fost alegerea deputatului la Brenndorf, districtul Brașovului. A fost ales domnul secretar al curții d. Pleker.

Sibiu, 31 August. În ședința dietei de astăzi s'a adoptat, după o dezbateră de trei ore, titlul celei d'antei propunerii regesci după textul proiectului guvernului, cu singura modificare că în loc de cuvântul românisch s'a pus cuvântul romanisch (adică în loc de român, roman).

Sibiu 1 Septembrie. În ședința dietei de astăzi s'a continuat dezbateră specială asupra proiectului de lege, atingerii de egalitatea drepturilor națiunii române și a confesiunilor sale. Paragraful alții al propunerii a fost primit fără nici o schimbare.

DIETA TRANSILVÂNIEI.

Cuvântarea d. Franc. de Transchenfels la reportarea despre lucrările comisiunii pentru prima propoziție regie și inarticularea națiunii române în ședința din 26 August 1863.

Înalta casă! Progresul geniului omenesc pe calea dezvoltării sale spirituale și morale se caracterizează pe sine și în apariția nedisputabilă, cum că deosebirea castelor celor înguste la inimă, cum și pozițiunile excepționale, protejef prin privilegia, — cari ținură pe omenii despărții și deosebiți de frații lor (Menschenbruder) totu omenii națiunii de conștiințele lor — dispăru dinaintea propunerii spiritului timpului modern din ce în ce mai tare și se derină.

Îmi ieu voi a numi aparițiunea tocma acum pomenita unu semn al progresului general, moral și intelectual al genului omenesc, pentru că numai pte cădea cu inoieclă, cum că aceea e numai un rezultat al conștiinței de sine, care ne necetă se tot mai propaga și se generalizează, conștiința demnității, care se află în anima omului ca om, și a generalei îndreptări omenesci, care rezultă dintr'nsa: conștiința chiar de această demnitate și de îndreptărea curgătoare dintr'nsa e însă preste totu cea d'antăia și cea mai necesară recerință spre nobilitatea omului, și a națiunilor și popoelor ce constă din omenii, numai această conștiință pte apăra individual și națiunii întregi de o direpțiune, care pe nobilitatea aceasta e genului omenesc, dăruita de Dumnezeu, o degradă și întină; numai această conștiință ne dă o garanția sigură de a observa eternele legi ale moralei.

Înalta casă! Problema, cu care se ne începem earăși legislația, în Transilvania, deșteptă în mine fără voiă reflecșiunile sus arătate. Noi se dăm națiunii române în Ardealu o patriă, în care ea pină acum eră nu mai tolerată, noi se dăm ambelor lor confesiuni o patriă cu deplina îndreptăre indigenală (Heimatsberechtigung) d'ntre care una nu eră recunoscută în autonomia sa, eară cealaltă eră numai suferință.

Făcând noi acesta, dăm cea mai luminată dovadă, cum că noi demnitatea, care în genere țiace în națiunii, cumcă noi această demnitate am recunoscut-o.

Făcând noi acesta, vom eșecuta numai unu act de dreptate.

Au trecut deja 232 ani, de când națiunile: ungară, secuă și sasă s'au intrunite în patriă noastră, pentru ca se-și garanteze prin unu jurământ serbătoresc cele mai sante drepturi ale omenilor și națiunilor, ad. libertatea credinței, susținerea constituțiunilor lor și a securității de proprietate.

Sunt 232 ani, de când uniunea înaltă în anul 1630 între unguri, secui și sași a intrat în viață.

Înalta casă! Națiunea românilor încă și astăzi e eschisă din legătura această frățescă! Cu tôte, ca filii aceleiași portă d'impreună cu noi cu lealitate tôte sarcinile, tôte suferințele patriei acesteia! — Cu tôte, că pucine petece de pământ pot se mai fi în Ardealu, pe care ei nule-au udatu cu sudorea lor și cu cel mai bun sange al animei lor.

După părerea mea e numai unu act al dreptății, după ce a cădutu sistema feudală, care pină în anul 1848 sta pedică în drumu, la primii acum națiuna română și confesiunile ei în această legătură frățescă.

După părerea mea e numai unu act al dreptății, — decă noi națiunii române, — decă noi religiunii gr.-c. ca atare, și acei gr.-or. în patriă noastră le dăm cea mai deplină egală îndreptăre cu celelalte națiuni și religiuni ale Transilvâniei, pe care îi cuprindea legătura unice patriotice.

Cred, că vorbesc numai în înțelesul și spiritul tuturor acelor, cari se țin de națiunile și religiunile foste pină acum legal deplină îndreptăte, dacă eu intențind dreptă frățescă fraților români, le dau încredințarea în numele acelor: cum că noi din animă îi bine-cuvântăm în legătura noastră frățescă, și că ne ținem de cea mai sântă a noastră obligatiune a le fi pe viitoriu în totu respectul dreptii, nu numai spre a face bunu nedreptul timpurilor trecute, ci și pentru că noi singuri prin acesta vom întemeia concordia cea atât de urgentă necesă în patriă noastră și amorea frățescă între națiuni, și pentru că înfloarea și fericirea iubitei noastre patrie o vom înainta așa mai cu securitate.

(După acesta citește raportul comisiunii despre legea egalei îndreptății în ședința XVII.)

(Gaz. Transilvâniei.)

— Minnich, 2 Septembrie. Înălțimea sa imperială archiducesa Sofia a trecut astăzi dimineața prin Minnich în călătoria sa la Carlsruhe și Baden — Baden, unde va avea o întâlnire cu regina Prusiei.

— Francfort, 2 Septembrie. Maiestatea sa imperatului va avea mâne la întorcerea sa la Viena o întâlnire cu regina Englierei la Coburg.

— Francfort, 1 Septembrie. Séra. Articulii 1, 6, 8, 9, 11, 14, 16, 18, 20, 24, 26, 27, 28 și 36 ai proiectului de reformă s'au supus unei dezbateri speciale, cel laltă au fost priițiți en bloc în ședința trecută. Articulul 3 a fost modificat esenciale, adoptându-se unu directoriu de 6 voturi ș'aname unu votu Austria, unu Prussia, unu Bavaria unu celelalte trei rigaturi în rindul anual, (adică pe totu anul unu altu rigal) sau dupe unu învoială între Hessele; unu votu Baden, ambele Hessii, Lucsemburgul, Holsteinul, Bruswigul, ambele Mecklenburg și Naussan; unu votu cele lalte Staturi. În casu de egalitate a voturilor, decide numărul poporațiunii Staturilor reprezentate prin voturi.

Art. 8. Pentru ori ce declarare de rebelu trebuiesc două treimi a voturilor consiliului federativ, asemenea și în casu d'unu atac al unu teritoriu negermanu, suptu domnia unuia din membrii confederațiunii, (cum Veneția, Polonia ce este supt Austria și Prussia.)

Art. 9. S'a modificat astu-felu, că în casu de turburări articlii 25 pină 28 ai actului de închiinare de la Viena se fiă obligatorii pentru directorii.

Art. 11. Pentru proiecte de lege atingerii de prelaccarea constituțiunilor sau de cesiuni cari pină acum eră de competența legislației Staturilor în parte, se cere unanimitatea voturilor.

Art. 14. Dacă nu se pte înțelege asupra budgetului confederațiunii cu adunarea delegațiilor, remăne în putere pină la înțelegere budgetul pe-riodii trecute.

Art. 16. Imultesc numărul delegațiilor la 302.

Art. 20. Propusa majoritate de patru cincimi pentru unele casuri a fost modificată într'na majoritate de trei pătreții.

Art. 28. Plăngerile cari la 1 Ianuarie 1863 au fost rezolvate într'na decisiune confederativă sau prin legislațiunea țerei, nu pot fi înaintate la judecătoria confederativă. Constituțiunii esistenții legalmente asemenea nu pot fi atacate acolo.

După ce s'a supseris în ședința finală de astu-zi protocolul conferinței, ș'au luat ziua bunu suveran și reprezentanții orașelor libere de la Maiestatea sa imperatului.

La închiderea conferințelor, imperatului Austriei a pronunțat următoarele cuvinte: „Am terminat delibărările noastre și înalții mei coaliațiimi vor permite a le adresa câte-va cuvinte scurte de ziua bună. În șede ședințe ne am învoit asupra unu șir lungu, de cele mai dificile și mai complicate cesiuni. Unu interesu particularu n'a poprit în nici unu singuru casu, în cercul nostru, înțelegerea finală. S'a dovedit din partea noastră a tuturor că suntem gata a face sacrificii. Acesta mi se pare un fapt mare, și dacă putem întorce toți cu mulțumire privirile noastre asupra atătoru dovedit de concordia și de abnegare, ce lu mărtăresc decisiunile noastre, potu din partea mea, am ierta pte chiar unu simțimintu de mândria vedudu că de completu s'a justificat speranța mea la unu imediată cooperare a Principilor germani. Pentru amicitia și încrederea ce mi au arătat personalu înalții confederați, îi rog a accepta esprosiunea simțimintului adincă al mulțumirei și recunoștinței mele. Antea noastră dietă principă germană se desparte acum cu dorința d'a fi armate cătu mai curind cu unu a doua, care se împreune pe toți membrii al marelui întregu, și cari se încunune silințele noastre cu isbindă. Protecțiunea a totu-Putintelui se fiă asupra noastră tatloru ș'asupra Germaniei!”

Maiestatea sa, regele Bavariei a răspuns imperatului în numele Principilor într'unu chipu plin de demnitate.

— Berlin 1 Septembrie. Din fruntaria polonă aflăm cu dată de astu-zi: Unu scomotu asicură, că marele Duce Costantin nu se va mai întorce la Warszawa; marea Ducesă se pregătesc de plecare. Se dice, ca Mieroslawski a primit a intra în serviciul guvernului național în calitate de organizator de corpuri de voluntari, afară din fruntariile Poloniei.

— Constantinopolu, 1 Septembrie. Senatorele muntenegreni, Matanovici, a sosit aici din călătoria sa în Rusia. Domnu Matanovici a făcutu vizită la Pörtă și la ambasadele străine spre a le recomanda afacerile țerei sale. La Pörtă se delibără acum asupra cesiunii canalului S. George.

— Newyork 22 August. S'așteptă căderea fortului Sumter, daru orașul Charleston va continua apărarea sa. Generarele Lee s'afă între rucile Rapidan și Rappahannok. Generarele Meade astu-zi unu atacu din partea lui. Generarele Burnside înainteză spre Knoxville și generarele Rasencranz spre Chattanooga.

— Leopold, 2 Septembrie. Diariul de la Leopold (Lemberger Zeitung) anunția: Lelewel a fost la 31 August, concentrat la Iozefow cu 1200 Infanterie și 150 cavalerie, toți bine echipați și înarmați.

Temnița și spitalul Câmpalung.

1863, August 23.

Domnule Redactori!

Ecă 11 zile de cându am proclamat d. procuror al Curții de Ca-

sațiune și d. ministru al justiției contra nelegalei sentințe a tribunalului Mușcel, prin care fără competență și fără a mă lăsa dreptul de apărare, m'a condamnat la închisore de 9 luni, 9 zile și 2150 lei amendă dupe art. 51 DIN LEGEA PRESII, pentru că am arătat luarea țeranilor cu forță în lucru la d. Nicolae Crețulescu (primul ministru) și pentru că m'am plânsă la 23 Iuliu contra persecuțiunilor acestu tribunalu; și nimic nu se vede și nu se aude.

Ecă 11 zile, dicitu, de cându am protestat d. procuror și d. ministru închiderea mea la temnița cu tilharii într'na casă, cerându-le a fi liberat pe garanțe, supt tôte condițiunile legale, pină cându procesul meu se ie termen de autoritatea competentă; și nimic nu se vede și nu se aude.

Ecă în sfirșit 11 zile de cându d. președinte al tribunalului Mușcel, Stănică Alecsiad, și d. membru Bercecu împreună cu d. sub-stitutul Tudorache Gheorghescu dispun chiar de viața mea; căci astu-zi mă alu transportat în spitalu spre căutarea sănătății ce mi-au răpitu-o prin aruncarea în temnița unde nu pte găsi cineva de cătu pericolul vieții sale: și de la cei cari am protestat nu s'au de și nu se vede nimic.

Ei bine! în fața unor asemenea nelegiri, nu am dreptul a striga, închidțiune și nimic mai mult! D. Crețulescu a pusu țera în disperare și Români genul suptu jugul tiraniei; lovescă daru cu puterea sea, daru se nu credă vr'na dată că prin aceste striviri va pătrunde sau va muia credința și speranța Românilor. Acesta crușime am manifestat-o Măriei Sale prințului Domnitori al Românilor și speru că rău se va precurma.

Sfirșesc daru, domnule redactori, anunțându-ți acestea din patul spitalului Câmpalung, unde suptu sentinela, mi cautu senătatea ce mi s'au rădicat cu neleguire. Îndată ce mă voi întrema me voi tiri eru în temnița în lanțurile tiraniei.

Salutare domnule redactorei sunt obositu, nu potu scrie mai mult; este destul se înțeleg în ce pozițiune mă găsescu. Pune, te rog, suptu ochii publicului aceste linii ce abia putiu se vi le scriu.

D. Niculescu.

D-le Redactor al diariului Românului.

Bine-voiți a insera în colônile stimatele dv. diariu cele următoare.

Sunt aprobe două luni de cându am petiționat onor. procurorii de Vlașca pentru unu Voicu Hristea ce au avutu precugetare ca să mi periculeze viața, pădindu-mi noptea drumul și de unu dată lovindu-mă în cap și spărgându-mi capul în cătu am fost cădutu jos, norocire cu vecinii ce au sărit și m'au scapat din mâinile acelu talaru.

După o căutare medicală, sculându-mă dupe bôlă, am arătat onor. procurorii, prin petiția, fapta precum am arătat mai sus, în două rânduri am datu act medical de căutarea bôlei, am arătat dovedii și onor. procurorii tace și tace pină astu-zi.

Am petiționat și a treia oră onor. judecătoria de Vlașca, arătându că onor. procuror nu-mi ia în băgare de seamă reclamarile ce am făcutu. Vădu că și onor. judecătoria tace și chiar și până astu-zi nu mă vădu citat în interogatoriul procurorii, ceea ce-a făcutu se mi se stingă tôte speranța.

Viu daru a reclama la onor. publicu, spre a judeca cauza de care eu nu sunt ascultat de justiția legală a țerei.

Primiți vă rog, d-le redactori, stima ce ve păstram.

Stoica Găscă.

Giurgiu, 1863 August 23.

FELURIMI.

— Este cătu-va timp de cându guvernul portugezu vinde diamentele sale. Acesta a datu prileju la diferite interpretatiuni asupra stării financiale a Portugaliei! d'aceia credem că următoarele notiție potu ave oarecare interes: Portugalia este, în privința tesaurului său de diamanti, unul din cele mai avute staturi ale Europei, fără a excepta puterile cele mari. Ea a exploatat în timp de secole minele avute din provincia Minas Geraes în Brasilia, una din cele mai mari colecțiuni de diamanti. Aceste petre prețioase s'au depus în saci sigilați în pivnițele băncii portugeze, unde s'afă ca unu capitale mortu d'ua jumetate de secul. Multimea diamantilor faționate ce posedă corôna portugeze întrece trebuințele regatului, d'aceia s'a luat decisiunea, cu consimțimintu Cortesiloru, a retrage din pivnițele băncii acele tesauru nefolositorie, a le vinde, și a le transforma în rente, cu cari se va adăgi lista civile.

— Pontu comercianții și ingenore pentru publicul căletor, pte fi interesante un decisiune a tribunalului de comerț al Parisului, atingeror de transportu cu calea ferată. Este sciutu că companiile călor ferate franceze acordă fiă-cărui căletor unu transport liberu de bagagi pină la 30 Kilograme. S'a întimplat adesea că unu familie sau amici, călătorind împreună, au pus a se înscri într'unu chipu colectiv bagagiile lor, profitându astfel acei ce aveau un greutate mare de lipsa de greutate a celor laltă. Companiile călor ferate s'au opus la acesta, pretestind, că transportu liberu de 30 Kilograme de bagagi n'ar fi unu dreptu ci unu favore acordat căletorului și prin urmare netransmisibile. S'a urmat mai multe procese, cari, în genere, au fost rezultate în favore a companiilor călor ferate; însă au trebuit se permită înscrierea colectivă a bagagiilor unu familie sau unu societăți de amici, care călătoresc împreună. Casulu celu no, care s'a resolutu acum de tribunalele comerciale merge multu mai departe. Nu e vorba de bagagi proprii dise, adică de efecte ale unu căletor, ci de mărfuri, unu cătime de pele, ce aduce unu comerciant de la țera cu dînsul la Paris. Elu imprumută de la trei căletori ce n'aveau nici unu felu de bagagi bileterile lor și dimpreună cu alu se dobindi astu-felu unu transportu liberu de 110 Kilograme. Administrațiunea se crodea perdută, dacă ar permite un asemenea antecedente; reclamă, daru tribunalele resolve cesiunea în favore a iei. Tribunalele declară că transportu liberu de 30 Kilograme pentru fiă-care căletor nu pte fi primitu ca unu favore, ci ca unu obligațiune a companiei, prin urmare ca unu dreptu ce-lu dobindesce căletorului prin cumperarea biletului său, d'aceia este liberu fiă-care căletor a face din acestu dreptu alu sau ori ce întrebunțare va voi, putindu-lu dăru, cede sau vinde.

Cu înalta permissiune a Onor. Minis. Cultelor

Cursu American de Caligrafie pentru Civile și Militare

În 10 ore perfectă învățatură de Caligrafie. În 25 ore pentru aceia cari nu știu scrisore de locu. Assemenea dau lecții de limbele Englesă, Franceză, și Germană.

S. DORE.

Profesor de Caligrafie, Știința Nemgeaskz No. 8 langz Otelu Konkordia.

No. 560. 4 2z.

Kursu descumpe comerciale la scola de Rosiu, in curtea Academiei.

Ka in anul 1861 mi 1862 voi sa da mi avestea an naskrsse de mtiingele comerciale uel mal trebzinoase negozisli.

- I. Kontabilitate in partida dshl; II. Kontabilitate in partida siml; III. Arimetika komercial; IV. Drent komercial desne poli; V. Korespondinga komercial.

Krsrl va inuee in Septembrie viitor, mi se va da in limba romin seara de la 8-10, trei ori pe sntzminz. Invenstis se va face: ks kontabilitate in partida dshl de doz ori pe sntzminz mi arimetiks komercial datz pe sntzminz.

Onorariis este snz galben ne lznz. Onorabil D-ni komerzialni mi gramatiyi nreksm mi din emloiai la ministeri de Finanz ect. kari dore ks se askelz avestz krsrl, sntz rsgagi se bine voaskz de a sskrie lista asditorsisli alidz-se la mine. Masrisis Flugel Profesor de stiin de komerciale Hotel Nesbaser No. 27. No. 635. 3 2z.

Spre stiinta publica.

Reksnosindz-mi-se de ktze Onor. Ministerz alz jstigi prin aktis ks No. 3321, din anul 1862, deentis de a esersa profesionea de advokat la instanzile jdiuare mi de a ureda la Onor. Ksrte de Kasagi, sskrisisli faks ksnoskts ks priimeskz anbrarea prozeselorz elorz care vorz voi aml inkredinga ks toatz onestitatea mi versta kanagitate.

Lksingia mea este in Bskremti sbsrbiea Sf. Ije strada Artei No. Stefan Doranesks. No. 659 3 2z.

De inkiriatiu

kasa mea din max. Gorgani, ks 15 kamere mi toate komoditziile. Kolonels Voinesks. No. 658 10 3z.

11,000 galbeni de datz ks dobindz a sz adresa la administrargia avestz Ziarz. No. 660 10 2z.

Redeschiderea Zalhanalei DARASTI

Ssb-semnatsli antrenrenorz al Zalhanalei din Drgzmti Dragomansli, amz onoare a rekomanda d-lors Cirezari, redeschiderea Zalhanalei, care sa fkskz ks mari reparagii mi intrsnz modz ks toatz nroz, sistematis mi ekonomikz, ze fave ka in lskrarea ei, a skote murfsile foarte ksrate, mai rekomandz tot d'odatz ks o amz aprovisionatz ks indsoitz provizie de lemne mi sare, mi sn nmer de 120 lskrtori nentz servisi; iarz nrejisli tberi vitelorz va fi mai skzstz de kitz la alte Zalhanale.

Konstantin Kokoniade. No. 643. 14 2z.

Se incirleaz

dela sf. Dimitrie anslz krentz ne mai mlgi ani kasa D-lsi O. Steriadi de la intrare gradini Cismegis; in ambele etage 32 ka mere, ksnii, grajz mi monronz. Distribugia avestz kase mi pozigia ei, (findz in ventz Oransli, alstzi ks dor. Ministere, alz Keltelorz mi alz Jstigi, mi ks Ksrtea de Kasagi.) o faks a fi foarte komodz nentz Xotelz. Etazisli de sssz se poate okna kiarz de aksmz. Aveastz kasz se si vinde. Doritori se notz ingelege ks proniars in veri ze timuz. No. 628 1 2z.

de arendat.

Momia osebigi Bskmani, plasa Neajlovsli, distriktli Vlauka, a Esfrosini Linoenchi, ne tinci ani. Are ne dnza 240 nogoane ne seama Arindamsli, doz Morl, Magazie, Ptzele mi Xaus. Doritori sz se adreseze la d. Anton Arion strada Kraiovi dimineaga de la orele, 8-10. Arendasz noate intra de aksmz in posesioe snre aml face manka de Toamn; poata kmurza kiarz rekolta anslz presentz. No. 654. 9 2z.

de inkiriati. Casele mele din

sliga Filaretz No. 7 inkurtoare de 7 odzi ks salonz, mi osebitz o kame z sssz; josz 2 odzi, bskztrie, piniuz, grajz, monronz mi magazie, stoz de datz ks kirie de la sfintz Dimitrie. Doritori se notz adresa ktze sskri sskz ze lokkeme intrinsele. Iordake Grevesks. No. 652. 3 2z.

de arendat.

Momia mea Brazi din distriktli Praxova ze este anroane de Ploemti o jsmzstate orz, sz dz in arenbz ks Moara ne trei, saz tinci ani dela viitorisli sf. George ks leatz 1864. Doritori sz vorz arza in Bskremti la d. Iordake Dobromteanz ze made in Batimite viz-avi de d. Kostafors, mi akolo la zisa momie la d-ei Ekaterina Ralet ze made in kasele zele mari. Kostake Ralet. No. 653 2 2z.

Arenda estina.

Pentz inlesnirea artstilorz de toamn ze arendeme kiarz da aksmz. Momia Bazeaska ze i zine mi Sozets Greviansli, din jsedegsl Dimboviga, ulasa Ialomiga, lngz Kojska-Kornemti.

Aveastz momie are Kase ks banz inknerz nentz arendasz; are vro trei sste nogoane rezervate nentz arendasz osebitz de iudestlarea stonilorz; de islazz de kiruismz mi de altele; are Livezi in trei lznz ale Ialomigi ks zelz mai bnz finz; are gradinz ks pomelz mi ks vre-o optz-zezi dzzi veki are nrtzele, mi altele. Pregisli este ninz la 400 galbeni ne auz. Doritori se vor adresa la sskrisisli proniars in Bskremti ne podslz Mogomoai No. 20 neste druz de Ssrindarz. Stefan Dimitrie Grevians. No. 651. 2 2z.

Sa cere cu imprumutu

doz mi de galbeni ks asigzrre de proniars in nsmntz mi se va adresa la Administrargioea avestz ziarz. No. 654 5 2z.

SE VINDE snre tberzndrea

Dsmbravz dne momia Linovegl-Boldz, o jsmzstate orz kale de Bskremti snre Tsnari. Doritori sz vorz ingelege ks proniars la Lksingia Voienaska in Batimite, kasa Pan. No. 639. 5 3z.

O MAHINZ DE TREIERAT

de snz sistemz ks toatz noz, care ne snarage nizi snz bobz, mi vintzr grislz in kitz ne mal are trebzintz de ase mal da urin altz maminz de vintzrat, se inkiriatz de la 15 Sent. viitorz, ks nrejis de 7 sfangl kila. Doritori se not ingelege saz in Bskremti ks d. N. Laxovari, ori la Drgznewgl distr. Vlauka ks intenidntele sez d. Daniil Teodoresks. No. 646. 9 2z.

Pensionat de fete.

Voindz a da PBRINIL o noz probz de zelz ks care se oknz de edskagisna komilorz lorz oamna Zoze a mai adeogatz la personalisli pendonatsli sssz o gvernantz emitz siint znslz din zele dintis pensionate din Paris mi care ksooante limba ezglez mi mazika. Doamna Zoze ksteaz a kredeks lzringii komilorz vorz kontinza a-i da stuma mi konfingz ks hare o onor de doz-zezi de anl trekszi. Pensione este ks sa nrejs moderatz, variabilz dene etatea komilorz, Iasm strada Ssreriei fosta kasz Ventzra. No. 595 1 3z.

De vinzare.

Prtzulia de simigirie din strada Olarilorz din Oransli Gisrgis este de vinzare, doritori sz se adreseze la Gisrgisla d-lsi Filake Vasileks, la Bskremti la administrgia avestz ziarz Pasagisli Romnz. No. 490. 10 2z.

Spre stiinta publica.

Ssb-insemnatsli doresze d'a asenta la dntzli doi saz trei elevi in virstz de 10-12 anni, kari ne lngz toatz susinerea mi o nreinteaskz sabvegierz vor avea kvenitl stadi saz meditatiune de limbz romnz, franzez, latinz, germanz mi de toate nrekrisele dnz reglele akolastize.

I. STAHL, profesorz; fostz translator mznigial. Strada Franzez No. 64 Kanvelaria de tradkuzisli de skrieri in limba romnz, franzez, italianz, germanz mi anglz, Korespondengz. No. 645. 4 2z.

Spre stiinta publica.

Dela 25-400 galbeni Sintz de datz ks dobindz ks amanetz mimkstor, ase adresa la Administrargia avestz fol. No. 625 5 3z.

de arendat

momia Petromanii din Jsedegsl Praxova plasa kimsli, avindz ksalitziile zrmstoz: 130 klzkami ks lokzile lorz legsite mi urisoase, 350 nogoane lokzri nentz arezrile arendamsli, akaretzi doz zausri, doz mori mi doz Pdardi neste 900 nogoane snre tberz ne termenz de 6 ani doritori sz se adreseze la proniarsii Kostake mi Akilio Filitis la momie. No. 601 2z.

De vinzare, sau inkiriati.

Kasa mea din max. Dobroteasa ks 3 odzi, salz, nivnigz mi bskztrie, ne lokz, ks embatikz la Monastirea Radz-Vodz, avndz fagadz de 5 st. mi lsnigime de 16. Doritori se vorz adresa la d-na Tsdoriga Rimniveanz ze lokzeme la via Kalszrigelorz in sliga Dsdemti.

Asemenea se vinde mi o Vie de 5 1/2 nogoane in sliga Dsdemti ks o frmooasz gradinz de felsrigi nomi roditorz, mi ks toatz zestrea ei. Doritri sz se adreseze la Maika Agaria in Skitalz Samzrkzuemti, saz totz la d-na Tsdoriga Rimniveanz. No. 649. 4 2z.

de inkiriati

de la sf. Dimitrie viitorz nre jsmzstate an, kasele din strada Xerestrz No. 59, avndz tinci odzi sss, jos odzi de sligi, bskztrie, snzstorie, ninnigz, grajz mi monron; se vinde mi o nerekz kai mrgi ks xamzrile lorz, sz mai vinde mi 18 stinjini lemne tsete mi o uarte din mobile; doritori se vor ingelege nentz nrejs ks Doamna Zoe Pansnasky. No. 640. 2 3z.

APE MINERALE.

Pilnauer, Selters mi anz de Boda proasnete, a sositz de iznoavz la Gestav Rietz la Ksrtea veke. No. 620 1 3z.

Un Professore

Romnz dela o mkoalz usklikz, voemte a da lekuzisli de limba Romnz in vrsz nensioatiz saz in vrsz kassz nartikslarz. Adrez la administrargia avestz ziarz. No. 629 3 2z.

de vinzare. Grzu de ruzeava

prima kalitate de smingz, nreksmz mi griz zmbstorz, la momia Niukovz distriktz Bszlz Doritori se vorz adresa akolo la D. Dim. Filitti proniars avestz momii. No. 626 2 2z.

De vinzare.

La momia DRAJNEA lngz Sloin distriktli Praxova, se afz o mare ktzdgime de lemne care se vindz ks nrejsli de O JSMBTATE-SFANIXZ STINJENSL ne lokz. Zei care vorz kmurza o sssz de stinjini sz vorz nrtzi de ktz 22 PARALE nentz fie kar: stinjinz. Doritori sz se adreseze la arendamsli momie Dimitrie Teoxaride in kasa sa ne Podslz de Psmintz No. 78 saz la tovaruzisli sssz d. N. Steris kiarz la nsmita momie. Dimitrie Teoxaride. No. 591 4 2z.

De vinzare. Kasa mea din

max. Biserika Doamni este de vinzare K. Konesks Fiul. strada Vami la D. Ioan Mans. No. 478 23 2z.

de vinzare

Kasele ks nrevtliile mi lokzrile ze sintz in faga Palatsli Prinuzisli Barz D. Stirbei, alz ktrora lokz este de 22 stinjini in faga sligi Mogomoai, mi de 48 stinjini in faga sligi Amzi, sintz de vinzare; Doritori de a le kmurza sz notz adresa in toate zilile de la orele 10 ninz la 12 dimineaga, la Prinuzisli George B. Stirbei. No. 632 3 2z.

SIIRE VINZARE.

DD. fragl Gisvara az la momia JSGALIA, distriktli Ialomiga, lngz Zrzieni, o mare ktztime de griz nentz smingz ks nrejs moderatz. No. 564 7 2z.

De vinzare

DE INCHIRIATZ. Snz Bileardz de mijlokz ks toate trebzinoasele care se afz in Kafeneaoa de lztari; Doritori se vorz adresa la D. Herz Herdan Bskanz, sliga Sfingilorz No. 74: No. 657 2 3z.

de inkiriati.

Kasele din strada Beiliksl, vis-avis de Kafeneaoa Dedz, in kari se afz astzli nensioatiz lsi Vigi, de la Sf. Dimitrie viitorz, doritori se vorz adresa la proniarsli lor ze meade totz ne acaz stradz ssk: No. 38 No. 618 4 3z.

Spre cunostinta Publica!

de vinzare. Momia Linoveglz Zlstoranka ks tindere de 450 nogoane lngz momia Stfensnemti, distriktli Ilfovz distanz de o orz de Kanitalz este de vinzare. Doritori se vorz adresa la d-na Tarsiga Goleks (in Chimigis, in kasele d-ls Teodorz Asan) in toate zile de la 10 ninz la 12 ore zioa. No. 602 5 2z.

De urgenza

Une voesze QI-MENT ksrat englesesk (Hortland) ssk garagie, ze nofteaskz la D. Iakob Marmoroch. xansli Merban-Vodz No. 8. No. 644. 23 dr.

CIMENTU.

La magazinisli sskt insemnagilorz din kalea Melari vizavi de otelz Ficuzi a sositz o mare kantitate de Cimentz din kalitatea cea mai bnz, se vinde ks nrejs foarte moderatz. Kotadi & Tabakoviz. No. 576 2 2z.

3000 saz 3500 galbeni

prin A. Dristeoreno se dz ks inotekz ne doi ani saz trei, doritori se vor adresa Podz de nsmintz No. 82. No. 615 2z.

DE ARENDAT

momiea VALEA LBNGLZ, EDERA, KBTNZ din distr. Praxova, ze formeaz sn singz trnz, aveastz momie kognz artstari intinse, livezi nmeroaze, neste 40,000 urzai ai proniarsii, Ilvanz modernz nentztrz fabrikatz rakis, nrejs mi bzi de nreksz, s'arendeaz de la sf. George viitorz. Doritori se vor adresa la sskrisisli nodsl Mogomoae No. 143. George G. Kantakozino. No. 648. 3 4z.

De vinzare sau de inkiriati.

O gradinz avindz 25 st. faga, 20 lngz in sliga Pona Kosma. Proniarsli d. Anagnosti, sliga biserika Amzi No. 5. No. 587 2z.

de arendat.

Momieile fragilorz Polizi, Mikzsnemzi mi Grezi de jos distriktli Ilfovz plasa Mostimtel, ks kimpz de artstari, livezi, mi mori ks 6 roate ne ana Ialomigi, sz daz ks arendz de la viitorz Sf. George 1864 ne anl tinci; doritori d'a le lsa ks arendz sz invitz a veni sz sz ingeleagz ks domnz Vasilie Polizo, care meade in doszli biserici Kregzlesks in kasele d. Grigorie Arion No. 13 dela ora 9 ninz la amiaz. D. Polizo, No. 624 2z.

de vinzare.

Proniarsia Udeni, din distriktli Mszselsli, ne lsnka Argemsl mi in distanz de o orz de Pitenti, mrginzndz-se la sn kaurz ks molesaoa, iar la yellz-altz ks Argemslz, komurinzind 728 pogone ks meante lokzitori ne dnza mi arendatz ks 350 galbeni. Doritori sz se adreseze la D. Radz K. Goleks meztorz la satul Golemti lngz Pitenti. No. 559. 13 2z.

MUTARE DE MAGASINU

Markitznice ze de mai mlgi ani az fost sitatz in fosta proniarsie a d-lsi P. NIKOLZ, din strada Linskanilorz, mi care sz afz ks semnal la INGERSL de AZR sskt firma, M. NICOLITS & A. IOAN, Sa sz mstal.

Nsmita firma ks onoare onngz ne inalta nobilitate mi onoz nsblikz ks de la sf. George, a zi saz mstatz tot nreiasli stradz vis-avi de Xansli ks teiz No 70 in proniarsiea D-lor HOLIJI, plini de suetanz dar findz, ks onor. Ksmnuzrora ne vor sita ai vizita ks ekzaminiare Mzrlor ka mi intrekz, lsz koragisli aml rekomnda asortimentisli d-lor de marfz anuzind ks sz vor gzi in tot dasna in cea mai bszqz akstrategz zrmstozarele artikole: DE VIENA, PARIS, LONDRA mi c. nreksm PORCELANE etc. mi FAIAN-SERI, STIKLERIE semnz mi KRISTALORI in dsugi snate, in toate forme nentz dsleagz, mi mese, kspztrie, mi lingzri in toate ksalitziile, GLIANDELE mi SFEMNICE de alnaka- OGLINDBRIE, PATZRI de FER, TRANSPERANTE mi MZHAMALE in deosebite desensz, VASE de TSCI ZMBL- DZITE, nreksz mi alte obiekte ze sz atinge de bskztrie. mi c.l. asemenea sz mai afz LEMNARI de STEARIN prima, nreksz mi CEALZRI in deosebite ksalitziile ks fntz mi okaoa, kam mi sn Asortiment de PARFUMBRIE, POMADBRIE, VIN-NEGRZ de toaz, letz mi O-DEKOLONE, dela zele mfabrizi bne km mi o GARNITZRI MOBILE de FER ks trestie nentz 6 persoane, care toate avestz onor. amatori mi amatoare le vor gzi ks nrejs foarte ekzakte, mi servisi ks proniarsie. No. 578. 3z.

de arendat.

Momie MERIPIANI mi VALEA-MBRSLI din distriktli Argemsl, ks denrtare o orz de Pitenti. DE VINZARE, o PBDRE ne momia VALEA-MBRSLI, o vie (45 nogoane) la Dragagan. 2 lokzri la TERNZ. O vie la GREAKA. A se adresa la d-lsi A. T. Zisso proniarsli, saz la sokzli d-sale Konstantin Stzimeanz, kalea Mogomoae No. 113. No. 642. 11 2z.

Un june Romanu.

Kz stdzisli komlektz alz Agrikltzrei in teorie mi in praktikz. Dorente a se angaja ne lngz o momie snerioaz. Xotelisli Platrii No. 9. No. 582. 3z.

de vinzare

nreksz cea mare dnz momia Bumbueni distr. Argemsl plasa Kotmeana, a fragilorz Tsnavigi, doritori se vorz adresa la D. Stefan-Tsnavits in max. Skasnele sliga Ilvgz. No. 612 1z.

de vinzare

Momia GBVNE- PICI din Teleormanz: stinjini 800 masz, lngz 3,500, 55 lskzitori inoigz in nrisoaze, moarz ks trei roate, magazii, kasz, Biseriki de zidz, mi kiruismi tu altele. Doritori se vorz adresa la sntz semnagii sliga Tirgovitzi No. 1, vis-avis ks Ministerisli de finanze George mi Bzlama Isvoranz No. 631. 2 3z.